

**Germany-Endingen am Kaiserstuhl: Electrical fitting work**  
**OJ S 243/2020 14/12/2020**  
**Contract award notice**  
**Works**

**Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

---

**Section I: Contracting authority**

**I.1. Name and addresses**

Official name: Stadt Endingen

Postal address: Marktplatz 6

Town: Endingen am Kaiserstuhl

NUTS code: DE133 Emmendingen

Postal code: 79346

Country: Germany

Contact person: Herr Kindler

E-mail: [stadtverwaltung@endingen.de](mailto:stadtverwaltung@endingen.de)

Telephone: +49 764268990

Fax: +49 7642689939

**Internet address(es):**

Main address: <http://www.endingen.de>

Address of the buyer profile: <https://www.aumass.de/ausschreibung/ausschreibung-suchen>

**I.4. Type of the contracting authority**

Regional or local authority

**I.5. Main activity**

General public services

---

**Section II: Object**

**II.1. Scope of the procurement**

**II.1.1. Title**

NSE — Neukonzeption Schulcampus Endingen — LV Elektroarbeiten — VE 301.01

**II.1.2. Main CPV code**

45311200 Electrical fitting work

**II.1.3. Type of contract**

Works

**II.1.4. Short description**

- Niederspannungsarbeiten,
- Elektro Installationsarbeiten,
- Installation von Beleuchtungs- und Signalanlagen,
- Installation von Fernmeldeanlagen,
- Installation von Brandmeldeanlagen,
- Installation von Einbruchmeldeanlagen.

### **II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: no

### **II.1.7. Total value of the procurement**

Value excluding VAT: 11 961 776,70 EUR

## **II.2. Description**

### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

45315600 Low-voltage installation work, 45311200 Electrical fitting work, 45316000 Installation work of illumination and signalling systems, 45314000 Installation of telecommunications equipment, 45312100 Fire-alarm system installation work, 45312200 Burglar-alarm system installation work

### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DE133 Emmendingen

Main site or place of performance: Neukonzeption Schulcampus Endingen Bahlinger Weg 12 79346 Endingen

### **II.2.4. Description of the procurement**

Los 1

Eigenstromversorgungsanlagen mit ca. 110 Rettungs- und Sicherheitsleuchten  
Niederspannungshautverteilung, 3 Feldrig  
Erweiterung bestehende NSHVT um 1 Feld:

- ca. 26 km Starkstrom Leitungsanlagen,
- ca. 15 km Fernmeldeleitungen,
- ca. 10 km Datenleitungen,
- ca. 5 km Verkabelung für MSR Anlagen,
- ca. 400 m Kabelrinnen und Steigleitern,
- ca. 2 000 Stück Sammelhalter,
- ca. 1,5 km Kanäle und Rohre,
- ca. 760 Stück Schalter und Steckdosen,
- ca. 220 Stück KNX Schaltgeräte,
- ca. 627 Stück Leuchten.

Baustromanlage mit 9 Verteilern

- 1 Stück Fernmeldeschrank mit Einbauten,
- 2 Stück Serverschränke mit 2 LWL Pachtfelder und 16 CAT 6A Feldern,
- ca. 340 RJ45 Anschlüsse,
- 2 Stück RWA Anlagen für Treppenhäuser.

Einbruchmeldeanlage mit 8 Türen und ca. 50 Bewegungsmeldern

Los 2

Brandmeldeanlage mit ca. 140 automatischen Meldern, 1 Stück RAS.

Los 3

ENS Anlage mit ca. 110 Lautsprechern 1 Stück Induktive Höranlage Uhrenanlage mit 27 Nebenuhren.

### **II.2.5. Award criteria**

Price

### **II.2.11. Information about options**

Options: no

### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

### **II.2.14. Additional information**

## **Section IV: Procedure**

---

### **IV.1. Description**

#### **IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

#### **IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

#### **IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

### **IV.2. Administrative information**

#### **IV.2.1. Previous publication concerning this procedure**

Notice number in the OJ S: [2020/S 150-366777](#)

#### **IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system**

#### **IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice**

## **Section V: Award of contract**

---

### **Title:**

NSE — Neukonzeption Schulcampus Endingen — LV Elektroarbeiten — VE301.01

A contract/lot is awarded: yes

### **V.2. Award of contract**

#### **V.2.1. Date of conclusion of the contract**

01/12/2020

#### **V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 5

Number of tenders received from SMEs: 0

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 5

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

#### **V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Ziegler Systembau GmbH

Postal address: Hoppenstraße 3-5

Town: Stuttgart

NUTS code: DE111 Stuttgart, Stadtkreis

Country: Germany

E-mail: [info@ziegler-sh.de](mailto:info@ziegler-sh.de)

Telephone: +49 71122007780  
Fax: +49 71122007788  
Internet address: <https://www.ziegler-systemhaus.de/>  
The contractor is an SME: no

#### **V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Total value of the contract/lot: 792 483,10 EUR

#### **V.2.5. Information about subcontracting**

### **Section VI: Complementary information**

---

#### **VI.3. Additional information**

#### **VI.4. Procedures for review**

##### **VI.4.1. Review body**

Official name: Vergabekammer Baden-Württemberg im Regierungspräsidium Karlsruhe  
Postal address: Durlacher Straße 100  
Town: Karlsruhe  
Postal code: 76137  
Country: Germany  
E-mail: [poststelle@rpk.bwl.de](mailto:poststelle@rpk.bwl.de)  
Telephone: +49 7219268730  
Fax: +49 7219263985  
Internet address: <http://www.rp-karlsruhe.de/servlet/PB/menu/1159131/index.html>

##### **VI.4.2. Body responsible for mediation procedures**

Official name: Vergabekammer Baden-Württemberg im Regierungspräsidium Karlsruhe  
Postal address: Durlacher Straße 100  
Town: Karlsruhe  
Postal code: 76137  
Country: Germany  
E-mail: [poststelle@rpk.bwl.de](mailto:poststelle@rpk.bwl.de)  
Telephone: +49 7219268730  
Fax: +49 7219263985  
Internet address: <http://www.rp-karlsruhe.de/servlet/PB/menu/1159131/index.html>

##### **VI.4.3. Review procedure**

Precise information on deadline(s) for review procedures:  
Fristen gem. § 160 des Gesetzes gegen Wettbewerbsbeschränkungen (GWB).

##### **VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained**

Official name: Vergabekammer Baden-Württemberg im Regierungspräsidium Karlsruhe  
Postal address: Durlacher Straße 100  
Town: Karlsruhe  
Postal code: 76137  
Country: Germany  
E-mail: [poststelle@rpk.bwl.de](mailto:poststelle@rpk.bwl.de)  
Telephone: +49 7219268730  
Fax: +49 7219263985  
Internet address: <http://www.rp-karlsruhe.de/servlet/PB/menu/1159131/index.html>

**VI.5. Date of dispatch of this notice**

09/12/2020